

PREVENTIV 2024



Quen da gudogn e sperdita

Erfolgsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	ADMINISTRAZIUN GENERALA	973'575	277'200	881'075	269'700	838'508.81	276'210.71
	Saldo		696'375		611'375		562'298.10
0110	LEGISLATIVA	58'000	0	55'500	0	55'974.87	0.00
	Saldo		58'000		55'500		55'974.87
3000.00	Sedutas e schurnadas cumissiuns	2'500		2'500		789.00	
3000.01	Sedutas e schurnadas cumissiun da gestiu	3'500		3'500		3'084.00	
3000.02	Pauschallas cussegl da vischnaunca	2'000		2'000		2'000.00	
3102.00	Stampats e publicaziuns	12'000		9'000		11'870.70	
3102.01	Fegl official Surselva	23'000		23'000		22'704.20	
3130.00	Francaturas	1'500		2'000		1'033.17	
3132.00	Revisiun externa	7'500		7'500		7'156.65	
3170.00	Cuosts da viadi e spesas	5'000		5'000		4'580.90	
3910.00	Scuntrada interna	1'000		1'000		2'756.25	
0120	EXECUTIVA	135'200	0	112'000	0	122'361.10	6'741.90
	Saldo		135'200		112'000		115'619.20
3000.00	Salarisaziun	88'000		73'000		73'000.00	
3001.00	Sedutas e schurnadas	14'000		12'000		12'421.05	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	8'000		7'000		6'884.70	
3052.00	Cassa da pensiun	4'500		4'500		4'144.80	
3053.00	Assicuranzas d'accident e malsogna	700		500		462.35	
3170.00	Cuosts da viadi e spesas da representaziun	20'000		15'000		25'448.20	
4260.00	Restituziuns		0		0		6'741.90
0210	ADMINISTRAZIUN COMMUNALA	598'675	93'200	540'675	87'000	515'894.96	115'646.88
	Saldo		505'475		453'675		400'248.08
3010.00	Salarisaziun	353'000		324'000		307'659.00	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	30'000		26'000		25'486.60	
3052.00	Cassa da pensiun	32'000		22'000		20'035.10	
3053.00	Assicuranzas d'accident e malsogna	7'000		3'000		3'115.40	
3090.00	Scolaziun e formaziun	500		500		680.00	
3100.00	Material da biro	11'000		11'000		14'546.56	
3110.00	Cumpra da mobillas e maschinas da biro	12'000		12'000		11'125.90	
3130.00	Taxas da tiarzas persunas	16'000		12'000		16'279.40	
3130.01	Telefon ed internet	6'000		6'000		5'297.70	
3130.02	Francaturas	8'500		7'000		6'031.15	
3130.03	Spesas schec postal e bancas	1'000		1'000		695.68	
3130.04	Archiv communal	5'000		5'000		4'332.90	
3130.05	Contribuziuns da commembradi	5'000		5'000		5'614.00	
3130.06	Cuosts da stumaziun	2'500		2'000		2'128.85	
3134.00	Assicuranzas da responsablidad	6'000		6'000		4'795.70	
3150.00	Manteniment da maschinas e mobillas	4'000		1'000		760.00	
3153.00	Manteniment e support sistem d'EED	40'000		40'000		37'653.27	
3170.00	Cuosts da viadi e spesas	4'000		3'000		3'903.60	
3612.00	Contribuziuns regiun - Regiun Surselva	21'000		20'000		20'349.45	
3910.00	Scuntrada interna	34'175		34'175		25'404.70	
4210.00	Taxas administraziun generala		38'000		34'000		45'105.40
4210.01	Lubientschas da carrar		19'000		19'000		19'174.33
4240.00	Lavur per consorzi da scola Sumvitg-Trun		6'000		7'000		5'655.00
4260.00	Restituziuns cuosts da persunal		0		1'000		0.00
4260.01	Restituziuns e diversas entradas		5'000		5'000		26'051.55
4611.00	Indemnisaziun entras il cantun		3'500		3'500		4'519.20
4614.00	Indemnisaziun incasso taglia da pleiv		4'000		4'000		4'941.40

Erfolgsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4910.00	Scuntrada interna		17'700		13'500		10'200.00
0220	UFFECI DA BAGHEGIAR	14'400	16'000	12'900	16'000	12'040.85	24'238.00
	Saldo	1'600		3'100		12'197.15	
3000.00	Salarisaziun	5'000		4'000		4'646.00	
3001.00	Sedutas e schurnadas	3'000		3'000		2'890.00	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	300		300		247.10	
3100.00	Material da biro e stampats	600		600		600.00	
3132.00	Cussegliaziun specialisada, expertisas e cuosts giuridics	4'000		4'000		2'628.15	
3170.00	Cuosts da viadi e spesas	1'000		500		829.60	
3910.00	Scuntrada interna	500		500		200.00	
4210.00	Taxas lubientschas da baghegiar		16'000		16'000		24'238.00
0290	CENTER COMMUNAL	142'000	142'000	140'700	140'700	103'913.73	103'913.73
	Saldo						
3010.00	Salarisaziun pedel e gidontras	45'000		44'000		41'064.88	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	4'000		4'000		3'382.00	
3052.00	Cassa da pensiun	3'000		3'000		2'733.50	
3053.00	Assicuranzas d'accident e malsognas	500		500		412.95	
3101.00	Material da diever	4'000		3'700		4'147.30	
3120.00	Provediment e dismissa	25'000		25'000		14'896.15	
3134.00	Assicuranzas da caussas	7'500		7'500		7'066.60	
3144.00	Manteniment	50'000		50'000		30'210.35	
3910.00	Scuntrada interna	3'000		3'000		0.00	
4470.00	Entradas per diever da localitads e material		4'000		4'000		2'295.00
4910.00	Scuntrada interna		138'000		136'700		101'618.73
0291	ANT. CASA DA SCOLA SCHLANS	25'300	26'000	19'300	26'000	28'323.30	25'670.20
	Saldo	700		6'700			2'653.10
3101.00	Material da diever	1'000		1'000		408.90	
3120.00	Provediment e dismissa	10'000		10'000		10'509.40	
3134.00	Assicuranzas da caussas	2'300		2'300		1'407.55	
3144.00	Manteniment	10'000		4'000		13'997.45	
3910.00	Scuntrada interna	2'000		2'000		2'000.00	
4260.00	Restituziuns		2'000		2'000		4'050.20
4470.00	Entradas per diever da localitads		24'000		24'000		21'620.00
1	SEGIRTAD PUBLICA	159'785	51'200	150'285	51'200	204'791.40	59'022.25
	Saldo		108'585		99'085		145'769.15
1110	POLIZIA	5'000	1'000	5'000	1'000	4'031.05	648.00
	Saldo		4'000		4'000		3'383.05
3132.00	Controllas polizialas	5'000		5'000		4'031.05	
4270.00	Castitgs		1'000		1'000		648.00
1400	DRETG GENERAL	43'100	10'000	42'600	10'000	84'922.45	16'408.10
	Saldo		33'100		32'600		68'514.35
3130.00	Mutaziuns geometricas	20'000		20'000		59'076.10	
3132.00	Cussegliaziun specialisada, expertisas e cuosts giuridics	10'000		10'000		13'640.90	
3611.00	Revisiun schazetgs d'immobillas	500		500		0.00	

Erfolgsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3612.00	Cuosts uffeci civil Surselva - Regiun Surselva	5'500		5'500		5'594.15	
3612.01	Cuosts uffeci da scussiu e stumaziun Surselva - Regiun Surselva	7'100		6'600		6'611.30	
4602.00	Participaziun al gudogn dil cudisch funsil Cadi		10'000		10'000		16'408.10
1500	PUMPIERS	88'885	40'000	88'885	40'000	89'517.35	41'806.15
	Saldo		48'885		48'885		47'711.20
3130.00	Telefons	500		500		375.00	
3134.00	Assicuranzas da caussas	1'750		1'750		1'685.25	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	22'800		14'800		19'121.00	
3611.00	Controllas da fiug uffeci cantunal	2'000		2'000		780.00	
3612.00	Cumpart pumpiers Sumvitg-Trun	50'000		55'000		58'310.75	
3612.01	Expensas ord barschaments e seracass	5'000		3'000		4'164.40	
3910.00	Scuntrada interna	6'835		11'835		5'080.95	
4200.00	Taxa da compensaziun		40'000		40'000		41'806.15
1610	FATGS DA TIR	300	0	300	0	9'705.55	0.00
	Saldo		300		300		9'705.55
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	0		0		9'585.55	
3614.00	Contribuziun obligatoric	300		300		120.00	
1620	PROTECZIUN CIVILA	13'500	200	13'500	200	16'615.00	160.00
	Saldo		13'300		13'300		16'455.00
3101.00	Material da menaschi e diever	2'000		2'000		6'400.55	
3120.00	Provediment e dismesa Pansal	2'500		2'500		954.70	
3134.00	Assicuranzas da caussas	0		0		324.60	
3611.00	Cumpart cuosts da scolaziun	9'000		9'000		8'935.15	
4470.00	Tscheins d'affittaziun Pansal		200		200		160.00
1621	STAB DIRECTIV COMMUNAL	9'000	0	0	0	0.00	0.00
	Saldo		9'000				
3001.00	Sedutas e schurnadas	1'000		0		0.00	
3090.00	Scolaziun e formaziun	1'000		0		0.00	
3101.00	Material da menaschi e da diever	2'000		0		0.00	
3910.00	Scuntrada interna	5'000		0		0.00	

Erfolgsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
2	SCOLAZIUN E FORMAZIUN	2'066'280	207'000	1'919'980	207'000	1'778'101.04	212'281.00
	Saldo		1'859'280		1'712'980		1'565'820.04
2110	SCOLETTA	114'000	0	105'000	0	123'945.89	0.00
	Saldo		114'000		105'000		123'945.89
3612.00	Contribuziun consorzi da scola Sumvitg-Trun	114'000		105'000		123'945.89	
2120	SCOLA PRIMARA	554'000	0	508'000	0	478'538.07	0.00
	Saldo		554'000		508'000		478'538.07
3612.00	Contribuziun consorzi da scola Sumvitg-Trun	554'000		508'000		478'538.07	
2130	SCOLA SUPERIURA	384'400	0	342'400	0	309'587.78	0.00
	Saldo		384'400		342'400		309'587.78
3612.00	Contribuziun consorzi da scola Sumvitg-Trun	384'000		342'000		309'292.58	
3612.01	Scola da talents - Regiun Surselva	400		400		295.20	
2170	BAGHETGS DA SCOLA	445'980	151'000	412'380	151'000	346'756.75	149'009.05
	Saldo		294'980		261'380		197'747.70
3010.00	Salarisaziun pedel e gidontras	90'000		90'000		83'851.57	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	7'000		7'000		6'722.20	
3052.00	Cassa da pensiun	4'500		4'500		4'859.50	
3053.00	Assicuranzas d'accident e malsogna	2'000		900		821.30	
3101.00	Material da menaschi e diever	6'000		6'000		4'358.25	
3110.00	Cumpra da maschinas e mobillas	5'000		5'000		9'027.25	
3111.00	Requisits da gimnastica	7'000		1'500		841.30	
3120.00	Provediment e dismessa	55'000		55'000		31'784.65	
3130.00	Telefon	800		800		599.60	
3134.00	Assicuranza da caussas	7'000		7'000		5'949.85	
3144.00	Manteniment	50'000		60'000		42'187.50	
3612.00	Contribuziun consorzi da scola Sumvitg-Trun	121'000		117'000		112'418.30	
3910.00	Scuntrada interna	90'680		57'680		43'335.48	
4240.00	Entradas per diever da localitads		6'000		6'000		7'585.50
4260.00	Restituziuns		8'000		8'000		7'353.55
4612.00	Indemnisaziun consorzi da scola Sumvitg-Trun		135'000		135'000		132'070.00
4910.00	Scuntrada interna		2'000		2'000		2'000.00
2192	ULTERIUR SCOLA POPULARA	369'900	56'000	352'700	56'000	321'883.67	63'271.95
	Saldo		313'900		296'700		258'611.72
3010.00	Salarisaziun	81'000		79'000		78'065.00	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	6'500		6'000		6'429.10	
3052.00	Cassa da pensiun	6'200		6'200		6'122.40	
3053.00	Assicuranzas d'accident e malsogna	1'200		800		785.25	
3090.00	Scolaziun e formaziun	500		500		237.00	
3170.00	Cuosts da viadi e spesas	500		500		389.55	
3612.00	Contribuziun consorzi da scola Sumvitg-Trun	238'000		232'000		200'519.32	
3612.01	Contribuziun scola da musica - Regiun Surselva	36'000		27'700		29'336.05	
4260.01	Restiuziun cuosts da personal		0		0		103.95

Erfolgsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4614.00	Indemnisaziun auto da posta		56'000		56'000		63'168.00
2200	SCOLAZIUN SPECIALA	111'000	0	94'000	0	84'192.33	0.00
	Saldo		111'000		94'000		84'192.33
3612.00	Contribuziun consorzi da scola Sumvitg-Trun	108'000		94'000		81'630.33	
3612.03	Contribuziun a scolas specialas	3'000		0		2'562.00	
2510	SCOLA GIMNASIALA	87'000	0	105'500	0	113'196.55	0.00
	Saldo		87'000		105'500		113'196.55
3611.00	Contribuziun al progimnasi - Claustra Mustér	87'000		87'000		94'850.00	
3612.00	Contribuziun gimnasi Mustér - Regiun Surselva	0		18'500		18'346.55	
3	CULTURA E TEMPS LIBER	817'810	524'300	309'010	24'800	252'522.55	26'026.95
	Saldo		293'510		284'210		226'495.60
3210	BIBLIOTECA TRUN	38'270	23'000	36'970	23'500	29'457.80	23'071.50
	Saldo		15'270		13'470		6'386.30
3000.00	Salarisaziun	14'000		13'000		11'412.50	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	1'200		1'000		792.70	
3090.00	Scolaziun e formaziun	200		200		950.00	
3100.00	Material da biro	200		200		325.65	
3101.00	Cumpria da cudischs	3'200		3'200		2'716.85	
3101.01	Cumpria da nonbooks	300		300		90.35	
3109.00	Ulteriurs cuosts	300		300		423.45	
3113.00	Sistem d'EED	4'000		4'000		1'262.15	
3130.00	Telefons e francaturas	600		600		551.60	
3170.00	Cuosts da viadi e spesas	200		100		388.20	
3635.00	Contribuziuns	400		400		382.50	
3910.00	Scuntrada interna	13'670		13'670		10'161.85	
4240.00	Taxas d'emprest		100		500		93.00
4240.01	Abonnements		2'400		2'600		2'830.00
4390.00	Ulteriuras entradas		100		0		218.50
4612.00	Contribuziun dil consorzi da scola		19'000		19'000		19'000.00
4631.00	Contribuziun cantunala		1'400		1'400		930.00
3290	PROMOZIUN DALLA CULTURA	779'040	501'300	271'540	1'300	219'875.30	2'955.45
	Saldo		277'740		270'240		216'919.85
3000.00	Sedutas e schurnadas cumissiun da cultura	1'000		1'000		0.00	
3010.00	Salarisaziun senda d'art	1'000		1'000		431.25	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	13'600		13'600		13'573.15	
3321.00	Amortisaziun fiasta 600 onns Ligia Grischa	500'000		0		0.00	
3612.00	Contribuziun per museums - Regiun Surselva	4'100		2'600		4'093.90	
3612.01	Contribuziun Cuort Ligia Grischa	1'200		1'200		1'200.00	
3632.00	Senda d'art	1'000		1'000		940.85	
3632.01	Plazza da giugs	3'000		2'000		3'436.20	
3636.00	Contribuziun per occasiuns specialas	25'000		10'000		5'500.00	
3636.01	Contribuziuns ad uniuns	47'000		57'000		12'774.45	
3636.02	Contribuziun alla lavur da giuventetgna	18'800		18'800		18'793.60	
3636.03	Contribuziun cum. cultura	6'000		6'000		4'656.15	

Erfolgsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3893.00	Remessa 600 onns Ligia Grischa	125'000		125'000		125'000.00	
3910.00	Scuntrada interna	32'340		32'340		29'475.75	
4260.00	Restituziuns		1'300		1'300		2'955.45
4893.00	Sligiau si prefinanziaziun fiasta 600 onns Ligia Grischa		500'000		0		0.00
3500	BASELGIAS E CAPLUTTAS	500	0	500	0	3'189.45	0.00
	Saldo		500		500		3'189.45
3144.00	Manteniment clutger ed ura	500		500		3'189.45	
4	SANADAD	898'200	6'500	526'200	5'500	554'813.15	6'691.10
	Saldo		891'700		520'700		548'122.05
4110	SPITALS	439'200	0	169'200	0	173'604.05	0.00
	Saldo		439'200		169'200		173'604.05
3611.00	Contribuziuns spitals ordeifer la regiun	135'000		135'000		129'485.00	
3612.00	Contribuziuns Spital Regional Surselva	300'000		30'000		40'338.60	
3612.01	Contribuziun SanaSurselva	4'200		4'200		3'780.45	
4120	TGIRA D'ATTEMPAI	380'000	0	300'000	0	328'794.95	0.00
	Saldo		380'000		300'000		328'794.95
3612.00	Contribuziuns casas da tgira	380'000		300'000		328'794.95	
4210	TGIRA AMBULONTA DA MALSAUNS	65'000	0	45'000	0	39'285.20	0.00
	Saldo		65'000		45'000		39'285.20
3612.00	Spitex Cadi	45'000		45'000		39'285.20	
3614.00	Tgira ambulonta da tiarzas personas	20'000		0		0.00	
4330	SURVETSCH DA SANADAD EN SCOLA	14'000	6'500	12'000	5'500	13'128.95	6'691.10
	Saldo		7'500		6'500		6'437.85
3010.00	Salarisaziun dentist da scola	13'000		11'000		12'928.70	
3637.00	Contribuziuns a privats al survetsch dentari	1'000		1'000		200.25	
4260.00	Restituziuns da privats al survetsch dentari		6'500		5'500		6'691.10

Erfolgsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
5	BEINSTAR SOCIAL	245'000	9'000	226'400	20'400	181'419.72	44'718.12
	Saldo		236'000		206'000		136'701.60
5451	CANORTAS D'AFFONS	20'000	0	15'000	0	9'065.40	0.00
	Saldo		20'000		15'000		9'065.40
≠ 3611.00	Contribuziun canortas d'affons	20'000		15'000		9'065.40	
5720	SUSTENIMENTS ECONOMICS	135'000	9'000	121'400	20'400	90'145.07	42'845.12
	Saldo		126'000		101'000		47'299.95
3631.00	Mesiras staziunaras protecziun d'affons	25'000		0		0.00	
3637.00	Susteniments per habitonts en vischnaunca	80'000		80'000		51'645.07	
3637.02	Prefinanziazion d'aliments	30'000		41'400		38'500.00	
4260.00	Restituziuns da susteniments		0		0		23'145.12
4260.01	Restituziuns d'aliments		9'000		20'400		19'700.00
5790	ULTERIURS SUSTENIMENTS	90'000	0	90'000	0	82'209.25	1'873.00
	Saldo		90'000		90'000		80'336.25
3612.00	Survetsch social - Regiun Surselva	35'000		35'000		32'085.95	
3612.01	Cuosts curatella professiunala - Regiun Surselva	50'000		50'000		48'313.35	
3631.00	Contribuziuns per mesiras d'integraziun	5'000		5'000		1'809.95	
4260.00	Restituziuns		0		0		1'873.00
6	TRAFFIC	1'678'100	1'057'000	1'481'100	933'000	1'356'919.92	786'049.85
	Saldo		621'100		548'100		570'870.07
6150	VIAS COMMUNALAS	640'000	28'000	593'000	28'000	563'821.30	31'585.50
	Saldo		612'000		565'000		532'235.80
3111.01	Signalisaziun e marcaziun	6'000		3'000		2'322.20	
3120.00	Provediment e dismessa	20'000		20'000		11'592.15	
3141.00	Manteniment da vias	60'000		70'000		84'579.00	
3141.01	Survetsch d'unviern	30'000		30'000		30'565.60	
3141.02	Schubergiar vias	10'000		10'000		10'477.80	
3149.00	Manteniment illuminaziun	30'000		30'000		10'159.90	
3151.01	Manteniment e menaschi tualettas publicas	7'000		7'000		5'589.60	
3300.00	Amortisaziuns ordinaras	120'000		100'000		123'653.25	
3910.00	Scuntrada interna	357'000		323'000		284'881.80	
4240.00	Taxas da parcar		12'000		12'000		13'090.00
4240.01	Entradas survetsch d'unviern		16'000		16'000		16'910.40
4260.00	Restituziuns		0		0		1'585.10
6190	MENASCHI TECNIC	1'038'100	1'029'000	888'100	905'000	793'098.62	754'464.35
	Saldo		9'100	16'900			38'634.27
3010.00	Salarisaziun	660'000		540'000		519'926.45	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UCG/AD	50'000		45'000		40'118.65	
3052.00	Cassa da pensiun	38'000		38'000		40'336.50	
3053.00	Assicuranza d'accidents e malsogna	22'000		18'000		14'978.00	
3090.00	Scolaziun e formaziun	1'500		1'500		1'100.00	
3100.00	Material da biro	6'000		5'000		5'342.80	

Erfolgsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3101.00	Material da menaschi e diever	10'000		10'000		3'370.15	
3101.01	Ielis e carburants	30'000		30'000		22'745.52	
3111.00	Cumpira maschinas, vehichels ed uaffens	11'000		11'000		8'181.25	
3112.00	Vestgadira e spesas da provediment	10'000		10'000		9'246.40	
3120.00	Provediment e dismessa	10'000		10'000		8'110.85	
3134.00	Assicuranzas	20'000		20'000		20'002.35	
3144.00	Manteniment e menaschi dil luvratori	9'000		9'000		565.45	
3151.00	Manteniment da vehichels e maschinas	70'000		80'000		35'729.35	
3160.00	Tscheins biro	3'000		3'000		5'400.00	
3170.00	Cuosts da viadi e spesas	9'000		9'000		9'682.40	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	74'100		44'100		44'062.50	
3910.00	Scuntrada interna	4'500		4'500		4'200.00	
4240.00	Lavurs per tiazas personas		15'000		17'000		21'348.40
4240.01	Lavurs per vischnauncas, cantun ed instituziuns publicas		19'000		19'000		32'343.30
4260.00	Restituziuns		50'000		50'000		39'902.65
4310.00	Lavurs per projects		20'000		20'000		24'045.75
4910.00	Scuntrada interna		925'000		799'000		636'824.25
7	AMBIENT E PLANISAZIUN	875'100	574'500	692'100	505'500	591'113.26	477'155.85
	Saldo		300'600		186'600		113'957.41
7100	PROVEDIMENT D'AUA	90'000	90'000	90'000	90'000	89'787.05	89'787.05
	Saldo						
3199.00	Taxas da diever - Cooperaziun d'aua Trun	90'000		90'000		89'787.05	
4240.00	Taxas da diever - Cooperaziun d'aua Trun		90'000		90'000		89'787.05
7101	PROVEDIMENT D'AUA SCHLANS	16'500	16'500	61'500	61'500	12'481.35	12'481.35
	Saldo						
3144.00	Manteniment	4'000		50'000		3'335.30	
3510.00	Deposit alla finanziaziun speciala	0		0		3'449.25	
3612.00	Indemisaziun a Sumvitg (caufontauna)	7'000		7'000		3'770.55	
3910.00	Scuntrada interna	5'500		4'500		1'926.25	
4240.00	Taxas da diever		13'000		8'000		12'407.95
4510.00	Retratga dalla finanziaziun speciala		3'400		53'400		0.00
4940.00	Tscheins interns		100		100		73.40
7201	DISMESSA E PURIFICAZIUN DALL'AUA	330'100	330'100	315'100	315'100	335'202.70	335'202.70
	Saldo						
3143.00	Manteniment dalla canalisaziun	15'000		10'000		96'782.35	
3151.00	Manteniment dumbraders	6'000		6'000		7'250.75	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	6'000		15'000		34'560.00	
3510.00	Deposit alla finanziaziun speciala	67'100		68'100		4'617.56	
3612.00	Indemisaziun alla serenera	220'000		200'000		184'799.04	
3910.00	Scuntrada interna	16'000		16'000		7'193.00	
4240.00	Taxas da diever		315'000		300'000		318'855.45
4240.01	Tscheins dumbraders d'aua		15'000		15'000		15'425.70
4260.00	Restituziuns e diversas entradas		0		0		800.00
4940.00	Tscheins interns		100		100		121.55

Erfolgsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7300	RUMIANS E DEPONIAS	15'000	9'000	16'000	10'000	11'165.30	7'431.90
	Saldo		6'000		6'000		3'733.40
3010.00	Salarisaziun dismessa da cadavers	6'000		6'000		6'000.00	
3101.00	Cuosts tualettas da tgauns	1'000		1'000		0.00	
3144.00	Manteniment casa da cadavers	8'000		9'000		5'165.30	
4612.00	Cumpart dad autras vischnauncas		9'000		10'000		7'431.90
7301	DISMESSA DA RUMIEN	66'500	25'900	63'500	25'900	57'184.06	26'352.85
	Saldo		40'600		37'600		30'831.21
3130.00	Containers e casas da rumians	3'000		3'000		2'850.30	
3130.01	Transports specials	10'000		10'000		10'211.21	
3130.02	Lavur vid piazza da cumpostar	8'500		8'500		7'993.05	
3910.00	Scuntrada interna	45'000		42'000		36'129.50	
4260.00	Restituziuns PET-Recycling		800		800		924.80
4612.00	Contribuziun Regiun Surselva		25'100		25'100		25'428.05
7410	REMPARS E LAVINERAS	263'100	100'000	54'000	0	28'982.95	0.00
	Saldo		163'100		54'000		28'982.95
3142.00	Manteniment rempars	25'000		25'000		13'466.95	
3142.01	Manteniment lavineras	1'000		1'000		0.00	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	9'600		8'000		8'000.00	
3810.00	Cuosts da gestiun extraordinaris	200'000		0		0.00	
3910.00	Scuntrada interna	27'500		20'000		7'516.00	
4632.00	Contribuziuns per cuosts da gestiun extraordinaris		100'000		0		0.00
7710	FATGS DA SANTERI	21'600	3'000	21'600	3'000	23'579.55	5'900.00
	Saldo		18'600		18'600		17'679.55
3140.00	Manteniment	3'000		3'000		1'768.55	
3199.00	Ulteriurs cuosts da menaschi	600		600		600.00	
3910.00	Scuntrada interna	18'000		18'000		21'211.00	
4240.00	Taxas da satrar		3'000		3'000		5'900.00
7790	SCHURMETG DALLA NATIRA	25'000	0	25'000	0	8'609.05	0.00
	Saldo		25'000		25'000		8'609.05
3119.00	Mesiras encunter neofitas	15'000		15'000		2'424.05	
3910.00	Scuntrada interna	10'000		10'000		6'185.00	
7900	PLANISAZIUN LOCALA	47'300	0	45'400	0	24'121.25	0.00
	Saldo		47'300		45'400		24'121.25
3131.00	Cuosts da planisaziun, honorars	40'000		40'000		18'753.60	
3612.00	Planisaziun directiva - Regiun Surselva	7'300		5'400		5'367.65	

Erfolgsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
8	ECONOMIA PUBLICA	1'899'900	5'421'200	1'834'100	5'018'200	1'313'020.60	1'902'343.65
	Saldo	3'521'300		3'184'100		589'323.05	
8110	AGRICULTURA	114'300	34'600	104'300	34'600	39'694.75	43'682.87
	Saldo		79'700		69'700	3'988.12	
3134.00	Assicuranzas da caussas	1'800		1'800		866.45	
3141.00	Manteniment vias funsilas	20'000		20'000		1'865.55	
3144.00	Manteniment baghetgs	25'000		20'000		5'991.45	
3636.00	Contribuziun uniun purila per survetsch d'agid da menaschi	300		300		295.75	
3636.01	Contribuziun center Sursilvan d'agricultura	2'200		2'200		2'200.00	
3910.00	Scuntrada interna	65'000		60'000		28'475.55	
4240.00	Taxas per gudida da pastiras		25'000		25'000		30'786.30
4470.00	Tscheins alp Schlans		9'600		9'600		9'600.00
4511.00	Retratga dalla finanziaziun speciala		0		0		3'296.57
8201	UAUL DA SCHURMETG	345'000	284'000	330'000	284'000	160'490.65	216'329.70
	Saldo		61'000		46'000	55'839.05	
3101.00	Material da menaschi e da diever	5'000		5'000		1'962.10	
3130.00	Lavurs da tiarzas persunas	180'000		180'000		57'105.30	
3910.00	Scuntrada interna	160'000		145'000		101'423.25	
4250.00	Venditas		80'000		80'000		61'335.60
4631.00	Contribuziuns cantunalas		204'000		204'000		154'994.10
8204	ULTERIURS UAULS	32'000	30'000	27'000	30'000	19'189.70	47'118.00
	Saldo		2'000	3'000		27'928.30	
3101.00	Material da menaschi e da diever	2'000		2'000		0.00	
3130.00	Lavurs da tiarzas persunas	5'000		5'000		4'534.20	
3910.00	Scuntrada interna	25'000		20'000		14'655.50	
4250.00	Venditas		10'000		10'000		18'000.00
4631.00	Contribuziuns cantunalas		20'000		20'000		29'118.00
8205	VIAS D'UAUL	130'000	1'500	119'000	1'500	77'256.45	593.90
	Saldo		128'500		117'500		76'662.55
3101.00	Material da menaschi e da diever	15'000		15'000		15'776.10	
3130.00	Lavurs da tiarzas persunas	10'000		10'000		8'360.65	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	45'000		42'000		3'603.55	
3910.00	Scuntrada interna	60'000		52'000		49'516.15	
4260.00	Restituziuns		1'500		1'500		593.90
8250	FORESTALESSER, DIVERS	49'700	20'000	29'700	20'000	39'452.45	24'671.20
	Saldo		29'700		9'700		14'781.25
3130.00	Cumpra lenna da brisch	5'000		5'000		9'485.30	
3130.01	Cumpra pigneuls da nadal	1'200		1'200		1'390.00	
3151.00	Manteniment e menaschi staziun IMIS	0		0		938.40	
3634.00	Contribuziuns SELVA, SHF, FSC	3'500		3'500		3'758.00	
3910.00	Scuntrada interna	40'000		20'000		23'880.75	
4240.00	Lavurs per tiarzas persunas		5'000		5'000		7'960.50
4250.00	Vendita da products		11'000		11'000		11'345.00
4250.01	Vendita pigneuls da nadal		1'800		1'800		2'955.00
4260.00	Restituziuns		2'200		2'200		2'410.70

Erfolgsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
8400	TURISSEM	225'900	10'000	221'100	10'000	152'653.20	1'039.65
	Saldo		215'900		211'100		151'613.55
3141.00	Manteniment sendas da viagiar e vias da velo	60'000		50'000		10'003.65	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	78'400		83'600		88'825.00	
3634.00	Contribuziun alla Pro Lucmagn	6'500		6'500		6'587.90	
3634.01	Contribuziun loipa	20'000		20'000		2'202.40	
3635.00	Occurrenzaz turisticas	1'000		1'000		0.00	
3910.00	Scuntrada interna - Manteniment da sendas, loipa	60'000		60'000		45'034.25	
4260.00	Restituziuns		0		0		1'039.65
4612.01	Cumpart Trun Turissem per loipa		10'000		10'000		0.00
8712	DISTRIBUZIUN DA FORZA ELECTRICA	968'600	4'941'100	968'600	4'538'100	781'633.55	1'480'510.58
	Saldo	3'972'500		3'569'500		698'877.03	
3109.00	Cumpra energia da concessiun ORA	32'000		32'000		30'389.25	
3109.01	Cumpra energia da concessiun OEFT	8'600		8'600		8'556.25	
3109.02	Cumpra energia da participaziun ORA	900'000		900'000		709'127.35	
3109.04	Cumpra energia da participaziun Frisal	28'000		28'000		29'069.30	
3130.00	Lavurs da tiarzas personas	0		0		4'491.40	
4250.00	Vendita energia da concessiun ORA		186'000		186'000		79'402.43
4250.01	Vendita energia da concessiun OEFT		18'100		18'100		18'154.15
4250.02	Vendita energia da participaziun ORA		4'373'000		3'970'000		1'263'465.39
4250.03	Vendita energia da participaziun OEFT		28'000		28'000		32'072.80
4250.04	Vendita energia da participaziun Frisal		296'000		296'000		54'301.21
4250.05	Recumpensa per survetschs e diever reit d'energia		40'000		40'000		33'114.60
8713	OVRA HIDRAULICA RUNCALATSCH	24'400	90'000	24'400	90'000	42'649.85	85'897.75
	Saldo	65'600		65'600		43'247.90	
3010.00	Salarisaziun	2'500		2'500		2'500.00	
3050.00	Contribuziuns AVS/AI/UGC/AD	200		200		205.90	
3120.00	Provediment e dismessa	800		800		184.50	
3134.00	Assicuranzas da caussas	1'900		1'900		1'881.95	
3144.00	Manteniment	3'000		3'000		8'931.15	
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	16'000		16'000		28'946.35	
4250.00	Vendita d'energia		90'000		90'000		85'897.75
8900	OVRA DA GLERA	10'000	10'000	10'000	10'000	0.00	2'500.00
	Saldo					2'500.00	
3130.00	Lavurs da tiarzas personas	10'000		10'000		0.00	
4250.00	Vendita da products		10'000		10'000		0.00
4310.00	Scuntrada interna per projects		0		0		2'500.00

Erfolgsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9	FINANZAS	83'150	3'649'800	94'150	3'828'100	82'919.19	4'321'489.65
	Saldo	3'566'650		3'733'950		4'238'570.46	
9100	TAGLIAS COMMUNALAS	20'000	1'980'000	20'000	1'891'000	17'794.50	2'410'794.28
	Saldo	1'960'000		1'871'000		2'392'999.78	
3611.00	Indemnisaziun cantun per incasso taglia	20'000		20'000		17'794.50	
4000.00	Taglia sin entrada		1'350'000		1'305'000		1'600'525.43
4001.00	Taglia sin facultad		230'000		216'000		275'946.00
4002.00	Taglia alla fontauna		150'000		130'000		159'315.95
4009.00	Taglia sin cumpensaziun da capital		30'000		30'000		149'480.00
4010.00	Taglia da personas giuridicas		220'000		210'000		225'526.90
9101	TAGLIAS SPECIALAS	0	522'000	0	562'000	0.00	740'026.20
	Saldo	522'000		562'000		740'026.20	
4021.00	Taglia sin schischom		360'000		380'000		363'277.00
4022.00	Taglia sin gudogn da schischom		70'000		70'000		98'411.60
4023.00	Taglia sin scumiada da maun		60'000		80'000		239'392.60
4024.00	Taglia sin donaziuns ed iertas		20'000		20'000		26'622.00
4033.00	Taglia da tgauns		12'000		12'000		12'323.00
9300	ULIVAZIUN DA FINANZAS	0	566'800	0	578'300	0.00	525'647.00
	Saldo	566'800		578'300		525'647.00	
4621.01	Contribuziun dall'ulivaziun da resursas		540'400		555'400		525'647.00
4621.03	Ulivaziun dallas greveziass dallas muntognas		26'400		22'900		0.00
9500	RECAV DA PARTICIPAZIUNS	0	1'300	0	1'300	0.00	1'250.00
	Saldo	1'300		1'300		1'250.00	
4120.00	Lubientschas d'ustria		300		300		400.00
4120.01	Lubientschas da cavar cristallas e lavar aur		1'000		1'000		850.00
9505	RECAV ORD CONCESSIUNS D'AUA	5'000	517'000	5'000	732'000	5'388.80	541'687.67
	Saldo	512'000		727'000		536'298.87	
3631.00	Franc da cuntrada	5'000		5'000		5'388.80	
4120.00	Tscheins d'aua ORA		265'000		480'000		265'385.75
4120.01	Tscheins d'aua OEFT		120'000		120'000		139'578.15
4120.02	Tscheins d'aua Ovra Ritom (Cadlimo)		22'000		22'000		24'726.07
4120.03	Concessiun per distribuziun d'energia (Repower)		65'000		65'000		63'699.70
4120.04	Concessiun OEFT		45'000		45'000		48'298.00

Erfolgsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9610	TSCHEINS	51'150	55'700	59'150	56'500	58'735.89	61'243.25
	Saldo	4'550			2'650	2'507.36	
3400.00	Tscheins dil deivet current	1'000		1'000		782.39	
3406.00	Tscheins sils emprests	50'000		58'000		57'758.55	
3940.00	Tscheins interns	150		150		194.95	
4430.00	Divers tscheins		5'500		5'500		9'074.50
4450.00	Tscheins per emprest Campadi Trun SA		10'100		10'900		11'756.25
4451.00	Dividenda ORA		21'000		21'000		21'287.50
4451.01	Dividenda OEFT		19'100		19'100		19'125.00
9630	IMMOBILIAS DALLA FACULTAD FINANZIALA	7'000	7'000	10'000	7'000	1'000.00	40'841.25
	Saldo				3'000	39'841.25	
3430.00	Manteniment diils baghetgs	7'000		10'000		1'000.00	
4411.00	Recav vendita da facultad finanziaria		7'000		7'000		40'841.25
	Total Aufwand	9'696'900		8'114'400		7'154'129.64	
	Total Ertrag		11'777'700		10'863'400		8'111'989.13
	Ertragsüberschuss	2'080'800		2'749'000		957'859.49	

PREVENTIV 2024



Quen d'investiziuns

Investitionsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
1	SEGIRTAD PUBLICA	10'000	0	115'000	0	64'336.70	0.00
	Saldo		10'000		115'000		64'336.70
1400	DRETG GENERAL	10'000	0	60'000	0	29'651.95	0.00
	Saldo		10'000		60'000		29'651.95
5290.00	Introducziun register funsil federal	10'000		60'000		29'651.95	
1500	PUMPIERS	0	0	55'000	0	34'684.75	0.00
	Saldo				55'000		34'684.75
5060.00	Vehichels pil corp da pumpiers	0		55'000		34'684.75	
3	CULTURA E TEMPS LIBER	1'210'000	340'000	270'000	0	25'199.60	0.00
	Saldo		870'000		270'000		25'199.60
3290	PROMOZIUN DALLA CULTURA	800'000	300'000	270'000	0	8'236.60	0.00
	Saldo		500'000		270'000		8'236.60
5290.00	Fiasta 600 onns Ligia Grischa	800'000		150'000		8'236.60	
5660.00	Contribuziun restauraziun fatschada CLG	0		120'000		0.00	
6350.00	Entradas fiasta 600 onns Ligia Grischa		300'000		0		0.00
3500	BASELGIAS E CAPLUTTAS	410'000	40'000	0	0	16'963.00	0.00
	Saldo		370'000				16'963.00
5030.00	Sanaziun plaz e mir Nossadunna	410'000		0		16'963.00	
6310.00	Contribuziun tgira da monuments		40'000		0		0.00
6	TRAFFIC	2'430'000	200'000	2'195'000	0	864'058.05	0.00
	Saldo		2'230'000		2'195'000		864'058.05
6150	VIAS COMMUNALAS	2'270'000	200'000	1'955'000	0	864'058.05	0.00
	Saldo		2'070'000		1'955'000		864'058.05
5010.04	Via Sogn Martin	0		120'000		864'058.05	
5010.05	Via Campliun - Caltgadira	1'370'000		1'270'000		0.00	
5010.06	Via Pustget	0		415'000		0.00	
5010.07	Via Darvella - Gassa sut	900'000		0		0.00	
5010.90	Sanaziun illuminaziun publica	0		150'000		0.00	
6320.00	Contribuziun padrinadi da vischnauncas		200'000		0		0.00
6190	MENASCHI TECNIC	160'000	0	240'000	0	0.00	0.00
	Saldo		160'000		240'000		
5060.00	Maschinas communalas	160'000		240'000		0.00	

Investitionsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
7	AMBIENT E PLANISAZIUN	590'000	187'000	100'000	50'000	170'231.60	173'187.75
	Saldo		403'000		50'000	2'956.15	
7101	PROVEDIMENT D'AUA SCHLANS	260'000	137'000	0	0	0.00	1'572.50
	Saldo		123'000			1'572.50	
5031.01	Sanaziun aquaduct Schlans	260'000		0		0.00	
6310.01	Contribuziuns aquaduct Schlans		130'000		0		0.00
6370.00	Contribuziuns da colligiazium		7'000		0		1'572.50
7201	DISMESSA E PURIFICAZIUN	250'000	50'000	0	50'000	144'178.50	61'811.10
	DALL'AUA						
	Saldo		200'000	50'000			82'367.40
5032.00	Sanaziun canalisaziun communal	250'000		0		144'178.50	
6370.00	Contribuziuns da colligiazium		30'000		30'000		35'366.45
	canalisaziun						
6370.50	Contribuziuns da colligiazium		20'000		20'000		26'444.65
	serenera						
7301	DISMESSA DA RUMIEN	80'000	0	100'000	0	0.00	0.00
	Saldo		80'000		100'000		
5030.00	Sanaziun deponias da rumians	80'000		100'000		0.00	
7410	REMPARS E LAVINERAS	0	0	0	0	26'053.10	109'804.15
	Saldo					83'751.05	
5030.00	LV Cavistrau Alp da Schlans Sura	0		0		12'612.50	
5030.01	LV Munt	0		0		13'440.60	
6310.00	Subsidis cantunals - LV Cavistrau		0		0		63'421.35
	Alp da Schlans Sura						
6310.01	Subsidis cantunals - LV Munt		0		0		46'382.80
8	ECONOMIA PUBLICA	1'750'000	1'366'100	1'040'000	741'000	1'284'922.45	1'427'414.50
	Saldo		383'900		299'000	142'492.05	
8201	UAUL DA SCHURMETG	450'000	370'000	40'000	0	0.00	0.00
	Saldo		80'000		40'000		
5030.00	Butschin d'aua per uaul da	450'000		40'000		0.00	
	schurmetg Munt						
6310.00	Subsidis cantunals - Butschin d'aua		370'000		0		0.00
	Munt						
8205	VIAS D'UAUL	1'000'000	820'000	1'000'000	730'000	1'284'922.45	1'411'739.50
	Saldo		180'000		270'000	126'817.05	
5010.00	Via Munt	0		0		900'050.65	
5010.04	Via Nadels - Via Rost	1'000'000		1'000'000		384'871.80	
6310.00	Subsidis cantunals - Via Munt		0		0		1'079'912.85
6310.02	Subsidis cantunals - Via Barcuns		0		0		7'594.00
6310.04	Subsidis cantunals - Via Nadels -		730'000		730'000		211'832.65
	Via Rost						
6310.05	Contribuziuns cunproprietaris - Via		90'000		0		112'400.00
	Nadels - Via Rost						

Investitionsrechnung (nach Dienstbereichen)		Budget 2024		Budget 2023		Rechnung 2022	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
8400	TURISSEM	0	26'100	0	11'000	0.00	15'675.00
	Saldo	26'100		11'000		15'675.00	
6650.00	Cumpart amortisaziun emprest Campadi Trun SA		26'100		11'000		15'675.00
8714	OVRA HIDRAULICA	300'000	150'000	0	0	0.00	0.00
	FURSCHANIZ						
	Saldo		150'000				
5214.00	Ovra hidraulica Furschaniz	300'000		0		0.00	
6310.00	Contribuziuns ovra Furschaniz		150'000		0		0.00
9	FINANZAS	0	0	0	0	1'600'602.25	2'408'748.40
	Saldo					808'146.15	
9990	TERMINAZIUN DIL QUEN	0	0	0	0	1'600'602.25	2'408'748.40
	Saldo					808'146.15	
5900.00	Passivaziun	0		0		1'600'602.25	
6900.00	Activaziun		0		0		2'408'748.40
	Total Investitionsausgaben	5'990'000		3'720'000		4'009'350.65	
	Total Investitionseinnahmen		2'093'100		791'000		4'009'350.65
	Nettoinvestition		3'896'900		2'929'000		

PREVENTIV 2024

Resultats

Resultats



	Quen 2021	Quen 2022	Preventiv 2023	Preventiv 2024
1. Quen da gudogn e sperdita				
Expensas	6'790'017	7'154'130	8'114'400	9'696'900
Entradas	7'519'447	8'111'989	10'863'400	11'777'700
Surpli d'expensas/entradas	729'430	957'859	2'749'000	2'080'800
2. Quen d'investiziuns				
Investiziuns	2'020'143	2'408'748	3'720'000	5'990'000
Entradas per investiziuns	587'013	1'600'602	791'000	2'093'100
Investiziuns nettas	1'433'130	808'146	2'929'000	3'896'900
3. Finanziaziun				
Surpli d'expensas/entradas	729'430	957'859	2'749'000	2'080'800
Retratgas da finanziaziuns specialas	72'164	3'297	53'400	3'400
Amortisaziuns	480'794	373'930	337'100	885'500
Remessas en finanziaziuns specialas	55'080	8'067	68'100	67'100
Cuosts extraordinarias	125'000	125'000	125'000	125'000
Entradas extraordinarias				500'000
Atgna finanziaziun (Cashflow)	1'318'140	1'461'560	3'225'800	2'655'000
Investiziuns nettas	1'433'130	808'146	2'929'000	3'896'900
Surpli/deficit da finanziaziun	-114'990	653'414	296'800	-1'241'900